

nalmuseum in Helsingfors, Prof. Dr. *Alfred Hackman* ver-
deutscht, der mir auch beim Korrekturlesen geholfen und im
ganzen Verlauf der Arbeit manchen wertvollen Rat gegeben
hat. Prof. Dr. *A. M. Tallgren* hat gewisse Vorarbeiten bei
der Sichtung des Textes der zwei ersten Reisebriefe ausgeführt
und eine Anzahl Literaturhinweisungen gegeben. Der Pro-
fessor der Zoologie Dr. *K. M. Levander* hat mir auf meine
Bitte hin seine Auffassung über gewisse auf einigen Felsen-
zeichnungen vorkommende charakteristisch ausgeführte Tier-
figuren mitgeteilt. Prof. Dr. *J. G. Granö* ist mir bei der
Anschaffung von zuverlässigen Karten über die von den Expe-
ditionen berührten Gebiete freundlichst behülflich gewesen.
Auch Minister Prof. Dr. *J. G. Ramstedt* hat zu der Arbeit

mit der Überetzung einer türkischen Inschrift auf dem s. g.
Suljekfelsen beigetragen.

Bezüglich der Reproduzierung der Zeichnungen sei er-
wähnt, dass der grösste Teil derselben schon in den 1890-er
Jahren zwecks Klischierung in Tusche umgezeichnet worden
ist. Die Berichtigung dieser und die Ausführung neuer Zeich-
nungen nach den Abklatschen ist aber mit grosser Sorgfalt
von Frau Dr. *Elin Nordman* unter meiner Leitung bewerk-
stelligt worden. Allen diesen Personen spreche ich meinen
tief empfundenen Dank aus.

Helsingfors den 1 Februar 1931.

Der Herausgeber.